

впр. № 40

Домовая книга

ул. 2<sup>я</sup> Жигаревская

№ 64

64

P-2847

40



## Правила заповнення адресових карток

Для заповнення адресових карток обов'язково додержуватись нижчезазначених вказівок:

В графі 1-й—прізвище, ім'я та по-батькові—писати повністю, розбірливо та без плям.

В графі 2-й—обов'язково писати точно—рік, місяць народження даної особи.

В графі 3-й (де народився) зазначається теперешня назва республіки, області, заселеного пункта, коли неможливо встановити точної назви, то пишуться ті назви і ті адміністративні ділення, які існували в момент народження особи, що її прописують.

В графі 4-й пишеться адреса, де зараз прописується особа.

В графі 5-й, в примітці „б“ зазначається: республіка, край, область, район, село (коли прописується вперше в цьому будинку). Коли особа змінила адресу в самому місті, заповнюється тільки пункт „а“.

При заповненні адресових карток на вибуваючих, мусить бути зазначено в графі 5-й відомості відкіля вони прибули, що зазначені при первісній прописці в цьому будинку, а в графі 5-а зазначається, куди вибули в теперішній час: район, область, край та інш., згідно з зазначеними в цій графі питаннями; в п. „а“—при зміні адреси заповнюється лише пункт „а“ цієї графи.

Обов'язково заповнюється адресові картки вибуття на осіб, які знаходяться в Поправно-трудовах будинках, в лікарнях для душевнохворих та інші (коли вони були прописані в даному місті).

В графі 6-й зазначається мета приїзду або причина виїзду, наприклад: командировання по службових справах, для побачення з родичами, для лікування, екскурсія, відпуск та інш. та на який термін.

В графі 12-й зазначається рік, місяць та число, коли була складена адресова картка, підпис особи, відповідальної за прописку і ставиться печатка домоуправління та № ЖК.

Адресові картки заповнюються розбірливо, з ясною відповіддю на всі без винятку запитання.

Адресову картку потрібно заповнити й здати до відповідного відділення Міліції для прописки протягом 24 годин з моменту прибуття або вибуття даної особи.

Пашпортний відділ ГУРСМ при ОДПУ СРСР

## БУДИНКОВА КНИГА

для прописки громадян, що мешкають в буд. № 64

На 2 Екшаресска вулиці  
провулку

Ж. К. № 108 району

„2“ Відділення Роб. Сел. Міліції м. Одеси

Розпочато 18 мая 1934 р.

Закінчено 1934 р.



Прізвище, ім'я та по-батькові, якщо користується кількома іменами або прізвищами, вказати й останнє	Де народився: Республіка, край, область, район, село, місто	Сімейний стан, та зазначити дітей молодших 16 років, що мешкають з цією особою	Рік та місяць народження	Коли і відкиля прибув: Республіка, край, область, район, село, місто. Коли в самому місті, зазначити вулицю та № будинку	Для тимчасово прибуваючих: а) місце приїзду, б) із який термін, в) на чий житлопл. мешкає та родинне відношення	Національність та підданство для чужоземців
1	2	3	4	5	6	7

Борисов Григорій Іванович	Николаєв	Хрест	1870	Україн.	Николаєв	Україн.
---------------------------------	----------	-------	------	---------	----------	---------

Борисова Тамара Захарівна	Торе	Зимчук	1886	Україн.	Николаєв	"
---------------------------------	------	--------	------	---------	----------	---

Борисов Іван Григорьевич	Торе	Хоміс	1915	Торе	"	"
--------------------------------	------	-------	------	------	---	---

Борисов Іван Григорьевич	Николаєв	Хоміс	1915	Бологар	БЧ	Укр.
--------------------------------	----------	-------	------	---------	----	------

Ким, коли, за яким № видано паспорт або тимчасову посвідку	Відношення до військової служби (де й коли взятий на облік за якою категорією)	Чи користується виборчими правами	Рід заняття, посада та місце роботи, його адреса. Коли на утриманні, то на чьому. Прізвище, рід заняття утримувача	№ катри та кімнат	Відмітка органів міліції про прописку, збірка з прописною картою та поквартирним списком дат, підпис та штамп	Коли та куди вибув: Республіка, край, область, район, село, місто. Тимчасово або постійно. Відмітка органів міліції збірка з картою вибуття та поквартирним списком. Дата, підпис та штамп
8	9	10	11	12	13	14

2 ст. Милу. на п. Ніколаса Босен	19/11-33 № 04/312	об'єдн. 89	Тереминний раб. 61"			
-------------------------------------	----------------------	------------	------------------------	--	--	--

Торе	29/11-33 № 56579	-	На утрим. милу. раб. 61"	89		7
------	---------------------	---	--------------------------------	----	--	---

Торе	28/11-33 № 01935	Босен	Слесарь раб. 61"	89		15/11-33
------	---------------------	-------	---------------------	----	--	----------

Зон	11/10-33 12/9-33 № 001 1158767	Босен	Слесарь зас 198	89		38 VI
-----	---	-------	--------------------	----	--	-------



Прізвище, ім'я та по-батькові, якщо користуватися кількома іменами або прізвищами, вказати й останні	Де народився: Республіка, край, область, район, село, місто	Сімейний стан, та зазначити дітей молодших 16 років, що мешкають з цією особою	Рік та місяць народження	Коли і відкіля прибув: Республіка, край, область, район, село, місто. Коли в самому місті, зазначити вулицю та № будинку	Для тимчасово прибуваючих: а) мета приїзду, б) на який термін, в) на чий житлопл. мешкає та родинне відношення	Національність та підданство для чужоземців
1	2	3	4	5	6	7
Латвинський Семей Іванович	г.р. Чехословаччина г.р. Чехословаччина	дети Павел Мирон	1905 1924 1925	С.р. с.р. с.р.		У.р.
Латвинський Анна Ігорьевна	г.р. Чехословаччина	замуж	1906	г.р.		У.р.
Борисов Миколай Ігорович	г.р. Чехословаччина	дети Павел Мирон	1915	С.р.		У.р.
Борисов Миколай Ігорович	г.р. Чехословаччина	дети Павел Мирон	1915	С.р.		У.р.
Борисов Миколай Ігорович	г.р. Чехословаччина	дети Павел Мирон	1915	С.р.		У.р.

Ким, коли, за яким № видано паспорта або тимчасову посвідку	Відношення до військової служби: (де й коли взят на облік за якою категорією)	Чи користується виборчими правами	Рід заняття, посада та місце роботи, його адреса. Коли на утриманні, то на чьому. Прізвище, рід заняття утримувача	№ кв. квартири та кімнати	Відмітка органів міліції про прописку, звірка з прописною картою та поквартирним списком дата, підпис та штамп	Коли та куди вибув: Республіка, край, область, район, село, місто. Тимчасово або постійно. Відмітка органів міліції звірка з картою вибуття та поквартирним списком дата, підпис та штамп
8	9	10	11	12	13	14
Ким Р.К. Ом № 562 671	С.р. С.р. С.р. С.р.		С.р. С.р. С.р. С.р.			
Ом № 578636 Р.К. Зав. Картин Николай	С.р. С.р. С.р. С.р.		С.р. С.р. С.р. С.р.			
Насі Николай Д.р. № 064835 от 24/1/34	С.р. С.р. С.р. С.р.		С.р. С.р. С.р. С.р.			
Ом № 6757 99 п.р. Зав. Р.К. Миколай 16/1/36	С.р. С.р. С.р. С.р.		С.р. С.р. С.р. С.р.			



Прізвище, ім'я та по-батькові, якщо користується кількома іменами або прізвищами, вказати й останні	Де народився: Республіка, край, область, район село, місто	Сімейний стан, та зазначити дітей молодших 16 років, що мешкають з цією особою	Рік та місяць народження	Коли і відкля прибув: Республіка, край, область, район, село, місто. Коли в самому місті, зазначити вулицю та № будинку	Для тимчасово прибуваючих: а) меча приїзду, б) на який термін, в) на чий житлоп. мешкає та родинне відношення	Національність та підданство для чужоземців
1	2	3	4	5	6	7

Борисов	Село Замуте	1917	1-й клас	наз	перм	Укр
Борисов	Водоп			№20	16	
Петров	Нит ел			Село		
	одл			Водоп		
				Никол		

Аско	Село Лесна	1916				
Іван	Хворозим			Хор Никол		Укр
Василь	Іерин			Лесна		
	одл			1-й клас		
				Лесна		

Уматенко	Село Замуте	1923				
Марія	Артемів			Артемів		Укр
Анатолій	Ка			Нит одл		
	Никол			Новоорес		
	одл			рнк		

Уматенко	Село Замуте	1883				
Н.раско	Каспер					
Михайло	Ка					
	Никол					
	одл					

Ким, коли, за яким № видано паспорта або тимчасову посвідку	Відношення до військової служби: (де й коли взятій на облік за якою категорією)	Чи користується виборчими правами	Рід заняття, посада та місце роботи, його адреса. Коли неутриманні, то на чьому. Прізвище, рід заняття утримувача.	Відмітка органів міліції про пропуску, звірка з пропською картою та поквирним списком, дата, підпис та штамп	Коли та куди вибув: Республіка, край, область, район, село, місто. Тимчасово або постійно. Відмітка органів міліції звірка з картою вибуття та поквирним списком. Дата, підпис та штамп
8	9	10	11	12	14

Зодрик			инедив		
200			супер		
Никол			рід		
одл			Зав. 198		
№60			Супер		
004	Укр 39		Борисов		

Зодрик			Супер		
рнк	600		6/ попер		
рнк			Охран		
004			Зав 200		
681447					
28/11/40					

Зодрик			инедив		
200			супер		
160816			Зав 198		
12/11/40			Супер		
Н.орес			Борисов		
Нит Никол одл					

Новоорес			инедив		
рнк			супер		
Никол одл			Зав		
200 160404			200 Сент		
26/11/40			У.В.		



Прізвище, ім'я та по-батькові, якщо користується кількома іменами або прізвищами, вказати й останнє	Де народився: Республіка, край, область, район, село, місто	Сімейний стан, та зазначити дітей молодших 16 років, що мешкають з цією особою	Рік та місяць народження	Коли і відкіль прибув: Республіка, край, область, район, село, місто. Коли в самому місті, зазначити вулицю та № будинку	Для тимчасово прибуваючих: а) мета приїзду, б) на який термін, в) на чий житлопл. мешкає та родинне відношення	Національність та підданство для чужоземців
1	2	3	4	5	6	7

Шураман с. Басарки Б. В. Даким В. М. Р. Вардасевич	В	1901	Урацько Тереш М 34 Мідар	Укр	
--	---	------	-----------------------------	-----	--

Шураманова с. Мавра В. М. Р. Вар. оди. Григорасевич	—	1901	Модус	Рос	
---	---	------	-------	-----	--

Ким, коли, за яким № видано паспорта або тимчасову посвідку	Відношення до військової служби: (де й коди взяття на облік за якою категорією)	Чи користується виборчими правами	Рід заняття, посада та місце роботи, його адреса. Коли на утриманні, то на чийому. Прізвище, рід заняття утримувача	№ катери та кимат	Відмітка органів міліції про прописку, звітка з прописною картою та поквартирним списком дата, підпис та штамп	Коли та куди вибув: Республіка, край, область, район, село, місто. Тимчасово або постійно. Відмітка органів міліції звітка з картою вибуття та поквартирним списком. Дата, підпис та штамп
8	9	10	11	12	13	14

Сиренко М. М. В. М. Р. В. М. Р. М. К. № 044410 4/12 361	В. М. Р. В. М. Р. 4/12 361		В. М. Р. В. М. Р. 4/12 361			
---	-------------------------------	--	-------------------------------	--	--	--

Сиренко М. М. В. М. Р. В. М. Р. М. К. № 044409 4/12 361	В. М. Р. В. М. Р. 4/12 361		В. М. Р. В. М. Р. 4/12 361			
---	-------------------------------	--	-------------------------------	--	--	--



Список осіб, що мешкають в квартирі №...

[illegible]

Відмітки адмінорганів про перевірку дійсної наявності мешканців  
та правильності записів в будинковій книзі

[illegible]



Всього в цій книзі пронумерованих та печаткою паспортного відділу скріплених  
восьми аркушів.

18/6 міс. 1931 р.

Давидиш майорин  
внес. порогом  
Зуїї 36 раш

Підпис



Ч/б/п/36, Жечого не лічилось, Р/б/п/36

ф.м. - 20/5 36  
Немає

ф.м. - 20/5 36